

# Krankheit, Verletzung

## *allgemein*

|                                        |                                      |
|----------------------------------------|--------------------------------------|
| <b>symptom</b>                         | das Symptom                          |
| <b>diagnoza</b>                        | die Diagnose                         |
| <b>terapia</b>                         | die Therapie                         |
| <b>ubezpieczenie zdrowotne</b>         | die Krankenversicherung              |
| <b>karta ubezpieczenia zdrowotnego</b> | die Krankenversicherungskarte        |
| <b>zwolnienie lekarskie</b>            | die Krankschreibung                  |
| <b>L4</b>                              |                                      |
| <b>(szybkiego) powrotu do zdrowia!</b> | Gute Besserung!                      |
| <b>czuć się</b>                        | sich fühlen                          |
| <b>chory</b>                           | krank                                |
| <b>dolegać &lt;C&gt;</b>               | plagen, leiden unter, jm. schmerzen  |
| <b>Co ci dolega?</b>                   | Was fehlt Dir?<br>Was tut Dir weh?   |
| <b>pogorzyć się</b>                    | sich verschlimmern, schlimmer werden |
| <b>śmiertelny</b>                      | tödlich                              |

## *Krankheit*

|                                         |                             |
|-----------------------------------------|-----------------------------|
| <b>choroba</b>                          | die Krankheit               |
| <b>chory</b>                            | krank                       |
| <b>chorować ↔ zachorować</b>            | krank werden, erkranken     |
| <b>niezdrowy</b>                        | ungesund                    |
| <b>ból</b>                              | der Schmerz                 |
| <b>ból zęba</b>                         | die Zahnschmerzen           |
| <b>boleć ↔ zabołec</b>                  | schmerzen, wehtun           |
| <b>pobolewać</b>                        | ab und zu wehtun, schmerzen |
| <b>zakaźny</b>                          | ansteckend                  |
| <b>kac</b>                              | der Kater (nach Alkohol)    |
| <b>gorączka</b>                         | das Fieber                  |
| <b>katar</b>                            | der Schnupfen               |
| <b>kaszel</b>                           | der Husten                  |
| <b>nudności (PL.)</b>                   | der Brechreiz               |
| <b>wymiotować ↔ zwymiotować się</b>     | sich erbrechen              |
| <b>biegunka</b>                         | der Durchfall               |
| <b>grypa</b>                            | die Grippe                  |
| <b>przeziębienie</b>                    | die Erkältung               |
| <b>przeziębiony</b>                     | erkältet                    |
| <b>przeziębiać się ↔ przeziębic się</b> | sich erkälten               |
| <b>angina</b>                           | die Angina                  |
| <b>zapalenie</b>                        | die Entzündung              |
| <b>zapalenie płuc</b>                   | die Lungenentzündung        |
| <b>arytmia</b>                          | Herzrhythmusstörung         |
| <b>angina piersiowa</b>                 | die Angina Pectoris         |
| <b>dusznica bolesna</b>                 |                             |
| <b>zawał serca</b>                      | der Herzinfarkt             |
| <b>rak</b>                              | der Krebs                   |
| <b>rak piersi</b>                       | der Brustkrebs              |

|              |          |
|--------------|----------|
| <b>dżuma</b> | die Pest |
|--------------|----------|

*psychische Krankheit*

|                                 |                                         |
|---------------------------------|-----------------------------------------|
| <b>demencja</b>                 | die Demenz                              |
| <b>nieodpowiedne zachowanie</b> | das unangemessene, ungehörige Verhalten |
| <b>niestosowne zachowanie</b>   |                                         |
| <b>niewłaściwe zachowanie</b>   |                                         |

*Verletzung*

|                                        |                                 |
|----------------------------------------|---------------------------------|
| <b>ranny</b>                           | verletzt, verwundet             |
| <b>skaleczyć się (w &lt;A&gt;)</b>     | sich (an ...) verletzen         |
| <b>złamać sobie &lt;A, Knochen&gt;</b> | sich ... brechen                |
| <b>zwichnąć sobie &lt;A&gt;</b>        | sich ... verstauchen            |
| <b>przytomny</b>                       | bei Bewußtsein                  |
| <b>nieprzytomny</b>                    | ohnmächtig, bewußtlos           |
| <b>zemdłony</b>                        |                                 |
| <b>mdleć ↔ zemdleć</b>                 | ohnmächtig, bewußtlos werden    |
| <b>omdlewać ↔ omdleć</b>               |                                 |
| <b>dojść do siebie</b>                 | (wieder) zu sich kommen         |
| <b>krew leci</b>                       | es fließt Blut                  |
| <b>oparzenie</b>                       | die Verbrennung, die Verbrühung |
| <b>oparzyć się</b>                     | sich verbrennen, sich verbrühen |
| <b>zatrucie</b>                        | die Vergiftung                  |
| <b>zatruć się</b>                      | sich vergiften                  |

*Einschränkung, Behinderung*

|                            |                              |
|----------------------------|------------------------------|
| <b>niepełnoprawny</b>      | behindert                    |
| <b>niepełnoprawna</b>      | der Behinderte               |
| <b>invalida, invalidka</b> | der Invalide, die Invalidin  |
| <b>niemcy</b>              | stumm                        |
| <b>głuchy</b>              | taub                         |
| <b>ngłuchoniemcy</b>       | taubstumm                    |
| <b>niewidomy</b>           | blind                        |
| <b>ślepy</b>               |                              |
| <b>nadwaga</b>             | das Übergewicht              |
| <b>wariat, wariatka</b>    | der Verrückte, die Verrückte |
| <b>seplenić</b>            | lispeln                      |

*Erste Hilfe, medizinische Behandlung*

|                                  |                             |
|----------------------------------|-----------------------------|
| <b>leczyć</b>                    | behandeln, kurieren, heilen |
| <b>pierwsza pomoc (f.)</b>       | die Erste Hilfe             |
| <b>udzielać pierwszej pomocy</b> | Erste Hilfe leisten         |
| <b>pogotowie ratunkowe</b>       | der Rettungsdienst          |
| <b>karetka pogotowia</b>         | der Rettungswagen           |
| <b>gabinet lekarski</b>          | die Arztpraxis              |
| <b>lekarz, lekarka</b>           | der Arzt, die Ärztin        |
| <b>lekarz ogólny</b>             | der praktische Arzt         |
| <b>lekarz rodzinny</b>           | der Hausarzt                |

|                                                                                   |                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| <b>dentysta, dentystka</b>                                                        | der Zahnarzt, die Zahnärztin             |
| <b>pielęgniarz, pielęgniarka</b>                                                  | der Krankenpfleger, die Krankenschwester |
| <b>dyżurny</b>                                                                    | dienstbereit (z.B. Apotheke, Arztpraxis) |
| <b>pacjent, pacjentka</b>                                                         | der Patient, die Patientin               |
| <b>przychodnia lekarska</b>                                                       | Ambulatorium                             |
| <b>szpital</b>                                                                    | Krankenhaus                              |
| <b>oddział (szpitalny)</b>                                                        | die Station (im Krankenhaus)             |
| <b>oddział ratunkowy</b>                                                          | die Notaufnahme, Rettungsstelle          |
| <b>poczekalnia</b>                                                                | Wartezimmer                              |
| <b>badać ↔ zbadać &lt;A&gt;</b>                                                   | ... untersuchen                          |
| <b>badanie</b>                                                                    | die Untersuchung                         |
| <b>recepta</b>                                                                    | das Rezept                               |
| <b>przepis</b>                                                                    | das Rezept                               |
| <b>przepisać</b>                                                                  | verschreiben                             |
| <b>plan leczenia</b>                                                              | der Medikamentenplan                     |
| <b>lek</b>                                                                        | die Arznei                               |
| <b>lekarstwo</b>                                                                  | die Arznei                               |
| <b>tabletki</b>                                                                   | die Tablette                             |
| <b>brać ↔ wziąć tabletki</b>                                                      | Tabletten einnehmen                      |
| <b>syrop</b>                                                                      | der Sirup                                |
| <b>strzykawka</b>                                                                 | die Spritze (das Gerät)                  |
| <b>zastrzyk</b>                                                                   | die Spritze (Injektion)                  |
| <b>dostawać ↔ dostać zastrzyk</b>                                                 | eine Spritze/Injektion bekommen          |
| <b>dawać ↔ dać zastrzyk</b>                                                       | eine Spritze/Injektion geben             |
| <b>infuzja</b>                                                                    | die Infusion                             |
| <b>rentgen</b>                                                                    | das Röntgen                              |
| <b>promieniowanie rentgenowskie</b>                                               | das Röntgen                              |
| <b>zdjęcie rentgenowe</b>                                                         | das Röntgenbild                          |
| <b>prześwietlać &lt;--&gt; przeświecić<br/>(promieniami rentgena) (&lt;A&gt;)</b> | ... röntgen                              |
| <b>przeświecić się</b>                                                            | sich röntgen lassen                      |
| <b>EKG</b>                                                                        | das EKG                                  |
| <b>USG</b>                                                                        | die Ultraschall-Untersuchung             |
| <b>ultrasonografia</b>                                                            | die Ultraschall-Untersuchung             |
| <b>plomba</b>                                                                     | die Plombe                               |
| <b>wyrywać ↔ wyrwać &lt;D&gt; ząb</b>                                             | ... einen Zahn ziehen                    |
| <b>zażywać</b>                                                                    | einnehmen                                |
| <b>zabandażować</b>                                                               | verbinden                                |

### *Pflege*

|                    |                              |
|--------------------|------------------------------|
| <b>opieka</b>      | die Pflege                   |
| <b>opiekun</b>     | der Pfleger, der Betreuer    |
| <b>opiekunka</b>   | die Pfleger, die Betreuerin  |
| <b>podopieczny</b> | der Schützling, der Betreute |